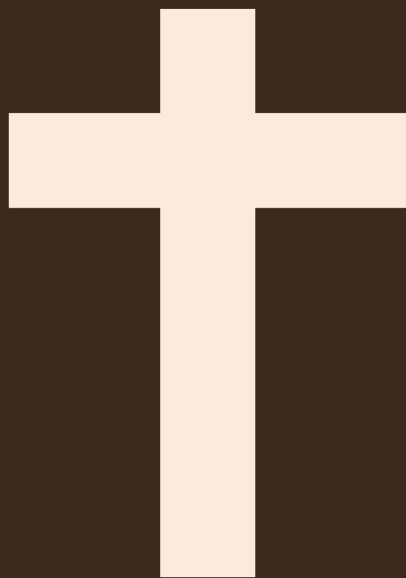


# Mayali Luke 8



Luke 8:22-25 in the Mayali dialect of the Gunwinggu language  
of Australia

## **Mayali Luke 8**

### **Luke 8:22-25 in the Mayali dialect of the Gunwinggu language of Australia**

copyright © 2022 Bible Society Australia

Language: Mayali (Gunwinggu)

Dialect: Mayali

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2023-07-28

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 13 Nov 2024 from source files dated 31 Aug 2023  
fc2adf8f-3eab-597f-b45d-bb58c58f8627

## Contents

|                |   |
|----------------|---|
| Luke . . . . . | 1 |
|----------------|---|

## Mayali

### 8

*Jesus yimeng “Yingurdmen mandjewk kudumurrubang”*

<sup>22</sup> Kunkudjiken, Jesus binmarneyimeng bininj nuyeki, “Karridjoke kelkurebe kabono” Birribidbom kabbala. Birrikan kure Lake Gallilee kabbala dorreng.

<sup>23</sup> Nungka kodjeyoy kure kabbala. Nabang mandjewk kamwam. Kurra-bangminj, kurrula bobangminj Bobidbom kure kabbala, wanjh kabala kuyin yibmeng. Birriwowereni.

<sup>24</sup> Jesus bininj nuyeki birrikeleminj birridolkayhweng birrimarneyimeng “Yiwohrnang, yirrolka karinakme!” Jesus mimbahymeng, weleng dolkkang, Jesus narayekwokdi kure kunkurra maken kunronj. Nungka yimeng, “Ngurdmen.” Werrk, kunkurra maken kunronj ngurdmeng. Bonj ngurdmerrinj rowk.

<sup>25</sup> Jesus binmarneyimeng bininj nuyeki. “Ngudda nyalekenh marrek kandimarrkmang”? Birrimarneyimerrinj, “Ngurrina. Nane bininj bibek kang nane kunkurra maken kunronj. Weleng biwokmarrkme keno binmarneyimeng. Warri woybukki nungka dulkarre badjan?” Birrikeleminj maken birrimalngbarremeng.